

BERNINA Firmware Release
Série Q de BERNINA
V34.51.45

Steckborn, juillet 2015

Informations sur le firmware

- 1.) Sept nouvelles langues ont été intégrées : danois, espagnol, italien, japonais, néerlandais, norvégien et suédois.

Dépannage:

- 2.) À cause des tolérances mécaniques des machines, le capteur de hauteur du pied-de-biche détectait dans plusieurs machines des hauteurs de pied-de-biche excessives. Ceci provoquait le message d'erreur que voici:

Error Trigger_PresserFootIsUP

Nous avons remédié à la situation en ajoutant un mécanisme de contrôle logique.

Correction de BUG des versions précédentes

Avril 2015

Travailler avec le pantographe

Si la fonction marche/arrêt sur le guidage manuel à l'arrière à droite est actionnée par la touche I, la machine réagit avec un retard d'environ une seconde.

Nous avons modifié la machine de telle façon qu'elle réagit maintenant correctement à l'actionnement de la fonction marche/arrêt.

Cordialement
BERNINA International SA
Steckborn